



Генеральная Ассамблея

Distr.
LIMITED

A/C.2/47/L.16
2 November 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок седьмая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 82 повестки дня

КРИЗИС ВНЕШНЕЙ ЗАДОЛЖЕННОСТИ И РАЗВИТИЕ

Пакистан*: проект резолюции

Активизация международного сотрудничества в целях долгосрочного
разрешения кризиса внешней задолженности развивающихся стран

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свои резолюции 41/202 от 8 декабря 1986 года, 42/198 от 11 декабря 1987 года, 43/198 от 20 декабря 1988 года, 44/205 от 22 декабря 1989 года, 45/214 от 21 декабря 1990 года и 46/148 от 18 декабря 1991 года,

вновь подтверждая также Декларацию о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах, содержащуюся в приложении к ее резолюции S-18/3 от 1 мая 1990 года, Международную стратегию развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, содержащуюся в приложении к ее резолюции 45/199 от 21 декабря 1990 года, Новую программу Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке в 90-е годы, содержащуюся в приложении к ее резолюции 46/151 от 18 декабря 1991 года, Программу действий для наименее развитых стран на 90-е годы, принятую второй Конференцией Организации

* От имени государств - членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы 77.

Объединенных Наций по наименее развитым странам 1/, и положения, касающиеся долгосрочного разрешения кризиса внешней задолженности, содержащиеся в соответствующих главах Повестки дня на XXI век, принятой Конференцией Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, которая состоялась в Рио-де-Жанейро, Бразилия, 3-14 июня 1992 года 2/,

отмечая неравномерность процесса продвижения к решению проблемы внешней задолженности развивающихся стран,

отмечая также, что только развивающиеся страны-должники вновь получили относительный доступ к международным финансовым рынкам, но что даже для этих стран получение кредитов сопряжено со значительными издержками, включая высокие ставки платежей по процентам,

с озабоченностью отмечая сохраняющиеся проблемы задолженности и выплат в счет обслуживания долга развивающихся стран со средним уровнем дохода, которые неблагоприятно отражаются на их усилиях в области развития и экономическом росте, и вновь подчеркивая необходимость решения сохраняющейся проблемы задолженности этих стран путем осуществления эффективных мер по облегчению бремени задолженности, принимая во внимание в этом контексте отсутствие адекватных мер по облегчению бремени задолженности, в частности в отношении африканских стран со средним уровнем дохода,

отмечая также с озабоченностью сохраняющееся тяжелое бремя задолженности и выплат в счет обслуживания долга стран с низким уровнем дохода, несмотря на принимаемые в настоящее время меры,

отмечая далее недавние инициативы, направленные на решение проблемы задолженности развивающихся стран, особенно принятие Парижским клубом расширенных положений в рамках Торонтских соглашений, и заключение ряда соглашений о сокращении коммерческой задолженности и выплат по обслуживанию долга,

отмечая меры по существенному облегчению бремени задолженности и сокращению задолженности в интересах двух стран со средним уровнем дохода, решение о которых было принято Парижским клубом, и признавая необходимость распространения аналогичных мер по сокращению задолженности на страны с низким уровнем дохода и другие страны со средним уровнем дохода,

1/ См. Доклад второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, Париж, 3-14 сентября 1990 года (A/CONF.147/18), часть первая.

2/ См. A/CONF.151/26 (тома I, II и Corr.1, и III).

подчеркивая вместе с тем, что воздействие мер по облегчению бремени задолженности может носить временный характер при отсутствии благоприятной международной экономической обстановки, включая открытую и транспарентную систему многосторонней торговли,

отдавая должное продолжающимся усилиям развивающихся стран-должников по осуществлению программ стабилизации и структурной перестройки, нацеленных на увеличение накоплений и инвестиций, снижение инфляции и повышение экономической эффективности, с учетом уязвимости малоимущих слоев их населения,

выражая свою обеспокоенность в связи с тем, что во многих развивающихся странах бремя задолженности и выплат в счет обслуживания долга представляет собой одно из главных препятствий на пути оживления экономического роста и развития, несмотря на экономические реформы в этих странах, зачастую требующие напряженных усилий,

отмечая, что тесная связь между кризисом задолженности и фактическим экономическим застоем в большинстве развивающихся стран обуславливает необходимость дополнительных мер, нацеленных на то, чтобы все развивающиеся страны могли быстро обеспечить долгосрочное решение проблемы своей внешней задолженности,

отмечая также, что развивающиеся страны по-прежнему своевременно соблюдали свои международные обязательства в области задолженности и обслуживания долга, несмотря на крайне неблагоприятные внешние финансовые трудности и в значительной мере в ущерб предоставлению адекватных основных услуг своему населению,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря, касающийся кризиса внешней задолженности и развития 3/;

2. приветствует заключение ряда соглашений о сокращении задолженности и выплат в счет обслуживания долга и призыв Мюнхенского экономического совещания на высшем уровне семи крупнейших промышленно развитых государств в отношении мер по облегчению бремени задолженности в интересах стран с низким и средним уровнем дохода, имеющих весьма значительную задолженность 4/;

3/ A/47/396.

4/ См. A/47/375-S/24429.

3. приветствует также списание части официальной двусторонней задолженности наименее развитых стран рядом доноров и призывает к дальнейшим существенным мерам, в частности к необходимым последовательным и всеобъемлющим действиям в отношении внешней задолженности этих стран;

4. выражает свое удовлетворение мерами, о которых недавно объявило правительство Франции в целях решения проблемы задолженности некоторых африканских развивающихся стран со средним уровнем дохода, призывает к их осуществлению и предлагает всем кредиторам принять аналогичные меры в отношении всех развивающихся стран-должников;

5. отмечает с озабоченностью увеличение объема просроченных платежей многосторонним финансовым учреждениям, а также отсутствие какого-либо официального механизма изменения структуры многосторонней задолженности развивающихся стран;

6. подчеркивает, что практика налогообложения, регламентации и отчетности в промышленно развитых странах по-прежнему создает излишние препятствия для доступа стран-должников к новым займам и продолжает вызывать чрезмерное увеличение стоимости этих займов;

7. подчеркивает также необходимость принятия дополнительных мер по облегчению бремени задолженности, включая дальнейшее списание или сокращение задолженности и выплат в счет обслуживания долга по официальным и коммерческим кредитам;

8. подчеркивает далее необходимость самого широкого и самого срочного осуществления недавних инициатив в области сокращения объема задолженности и выплат в счет обслуживания долга и необходимость их дальнейшего развития;

9. подчеркивает необходимость укрепления и расширения методов облегчения бремени задолженности с целью обеспечить охват всех видов задолженности и стран-должников и обращение к предупреждающим мерам в целях недопущения распространения проблемы задолженности;

10. признает необходимость международной поддержки усилий развивающихся стран-должников по обеспечению дальнейшего функционирования адекватных систем социальных гарантий для уязвимых групп, которые оказываются в наиболее неблагоприятном положении в результате осуществления в странах-должниках программ экономических реформ;

11. подчеркивает важность поддержки международным сообществом усилий развивающихся стран по осуществлению экономической реформы в целях увеличения накоплений и инвестиций, снижения инфляции и повышения эффективности экономики с учетом уязвимости малоимущих слоев их населения;

12. признает потребность развивающихся стран-должников в благоприятном международном экономическом климате, в частности, в области условий торговли, цен на сырье, улучшения доступа на рынки и торговой практики, и в этой связи подчеркивает настоятельную необходимость сбалансированного и успешного завершения Уругвайского раунда многосторонних торговых переговоров, который приведет к либерализации и расширению мировой торговли на благо всех стран, в особенности развивающихся;

13. вновь заявляет о необходимости использования согласованного подхода, предусматривающего участие развивающихся стран-должников, развитых стран-кредиторов, коммерческих банков и многосторонних финансовых учреждений, с целью сокращения объема задолженности и выплат в счет обслуживания долга развивающихся стран, выходящих далеко за рамки нынешних условий, которые сделали бы возможным подъем, рост и развитие в развивающихся странах;

14. подчеркивает необходимость предоставления развивающимся странам на льготных условиях и недолговой основе значительных объемов ресурсов с целью содействия оживлению их экономического роста и устойчивому экономическому развитию;

15. призывает правительства стран-кредиторов и многосторонние финансовые учреждения надлежащим образом учитывать то обстоятельство, что, хотя меры по облегчению бремени задолженности необходимы для сокращения объема задолженности, свежие финансовые ресурсы необходимы также для увеличения темпов роста инвестиций и ускорения экономического роста развивающихся стран;

16. настоятельно призывает международное сообщество рассмотреть вопрос о более широком применении таких новаторских мер, как замена долговых обязательств акциями и учет расходов на природоохранную деятельность и развитие в счет погашения долга;

17. подчеркивает необходимость непрерывного осуществления мер по разрешению проблемы задолженности в странах с низким уровнем дохода и в этой связи призывает к скорейшему, неотложному и широкому осуществлению расширенных положений в рамках Торонтских соглашений, а также к их незамедлительному усовершенствованию в целях полного разрешения сохраняющейся проблемы задолженности этих стран;

18. призывает кредиторов возобновить и расширить инициативы и усилия в целях разрешения проблем возрастающего бремени коммерческой задолженности стран с низким и средним уровнем дохода;

19. настоятельно призывает страны, которые еще не откликнулись на резолюцию 165 (S-IX) Совета по торговле и развитию от 11 марта 1978 года 5/, аннулировав или списав эквивалентную сумму задолженности наименее развитых стран по линии официальной помощи в целях развития, сделать это в первоочередном порядке;

/...

20. настоятельно призывает страны-кредиторы, частные банки и многосторонние финансовые учреждения рассмотреть вопрос о предоставлении дополнительной финансовой поддержки развивающимся странам, которые имеют существенное долговое бремя и которые продолжают обслуживать свой долг и выполнять свои международные обязательства;

21. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.
